

# COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION

### **Brussels, 27 September 2012**

14244/12

VISA 179 FRONT 129 COMIX 521

#### **NOTE**

from:	Italian delegation
to:	Delegations
Subject:	81st General Assembly of the International Organisation of Criminal Police (O.I.P.C.) (5-8 November 2012, Rome)

Delegations will find attached a letter from the Italian Ministry of Interior and a courtesy translation concerning the above-mentioned subject.

14244/12 PR/lm 1 DG D 1 A **EN/IT** 

## Ministero dell'Interno

UMMAN

Dipartimento della Pubblica Sicurezza Direzione Centrale Immigrazione

AOO: RMPAC1

Prot.: 0007778 del 20/09/2012

uor: 400/C/ldiv Fasc: 1,178.1



DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA DIREZIONE CENTRALE DELL'IMMIGRAZIONE E DELLA POLIZIA DELLE FRONTIERE

OGGETTO: 81<sup>a</sup> Assemblea Generale della "Organizzazione Internazionale della Polizia Criminale – Interpol", Roma 5 – 8 novembre 2012.

> ALLA RAPPRESENTANZA PERMANENTE D'ITALIA PRESSO L'UNIONE EUROPEA

Rue du Marteau, 7-15 Tel.: +32. 2. 22. 00. 411

1000 Bruxelles

web: www.italiaue.esteri.it e-mail: rpue@rpue.esteri.it

e, per conoscenza:

ALLA SEGRETERIA DEL DIPARTIMENTO

**ROMA** 

ALLA DIREZIONE CENTRALE DELLA POLIZIA CRIMINALE

**ROMA** 

ALL'UFFICIO PER IL COORDINAMENTO E LA PIANIFICAZIONE DELLE FORZE DI POLIZIA

**ROMA** 

Come noto, nelle giornate dal 5 all'8 novembre 2012, si terrà a Roma l'81ª Assemblea Generale dell'Organizzazione Internazionale della Polizia Criminale (O.I.P.C.)-Interpol, quale organo politico supremo dell'Organizzazione in parola, composto dai delegati dei 190 Paesi membri.

Il Dipartimento della Pubblica Sicurezza, che sta curando l'organizzazione dell'evento, nell'attribuire allo stesso un'importanza preminente, ripone un'assoluta e totale fiducia nei lavori congressuali per il perseguimento di quegli obiettivi di carattere prioritario, correlati all'individuazione di nuove strategie di collaborazione a livello internazionale, atte a contrastare più efficacemente il complesso fenomeno della criminalità organizzata, le cui poliedriche evoluzioni impongono, un rafforzamento della cooperazione tra i servizi degli Stati membri, secondo un approccio di tipo integrato.

Al riguardo, tenuto conto che ai lavori dell'Assemblea prenderanno parte circa 1.000 delegati dei 190 Paesi aderenti all'O.I.P.C.-Interpol, inclusi i relativi Ministri dell'Interno e della Giustizia ed i Capi della Polizia, si ritiene auspicabile un intervento di codesta Rappresentanza, affinché vengano opportunamente sensibilizzate, per il tramite dei competenti Fori comunitari, le autorità di frontiera degli Stati membri sulla necessità

Titt.Amo.Fier./81ª Assemblea Generale Interpol

Via Tuscolana, 1558 - 00173 Roma



DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA SICUREZZA
DIREZIONE CENTRALE DELL'IMMIGRAZIONE E DELLA POLIZIA DELLE FRONTIERE

di prevedere le facilitazioni e le agevolazioni d'uso, nei casi di transito, nei rispettivi territori, delle delegazioni straniere invitate alla manifestazione in argomento.

Nel segnalare la disponibilità per qualsiasi ulteriore elemento di informazione e/o chiarimento in proposito, si resta in attesa di un cortese cenno di assicurazione.

IL DIRETTORE CENTRALE Rodolfo Rojconi

#### **COURTESY TRANSLATION**

The 81st General Assembly of the International Organisation of Criminal Police (O.I.P.C) will take place in Rome from 5 to 8 November 2012. The General Assembly is the highest political body of the above mentioned Organisation where 190 Member States are represented. About 1.000 delegates from 190 countries will participate in the Assembly - including Ministers of Interior and of Justice and Chiefs of Police.

The Department for Public Security, which is overseeing the organization of the event, attaches great importance to the Assembly, and believes that the meeting will allow to sketch new strategies for international cooperation among Member States against organized crime, on the basis of an integrated approach.

The Italian delegation would like to draw the attention of the border Authorities of all Member States to the need to facilitate and simplify as usual the transit in their respective territories for the delegations invited to attend the event.

While remaining at your disposal for any further information, the Italian delegation looks forward to your kind cooperation.

14244/12 PR/lm 4
DG D 1 A
FN/IT